REDMOND

Air Purifier
Очиститель воздуха

RAC-3702



INSTRUCTION MANUAL

ИНСТРУКЦИЯ

DEAR CUSTOMER!

Thank you for preferring the domestic appliance manufactured by **REDMOND**.

REDMOND means quality, reliability and thoughtful attitude towards our clients. We hope that in future you will also select products of our company.

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим Вас за то, что Вы отдали предпочтение бытовой технике компании **REDMOND**.

REDMOND – это качество, надёжность и внимательное отношение к нашим покупателям. Мы надеемся, что и в будущем Вы будете выбирать изделия нашей компании.


Чайник
RK–M104


Чайник
RK–M107


Чайник
RK–M112


Чайник
RK–M113


Чайник
RK–M114


Чайник
RK–M115


Чайник
RK–116


Чайник
RK–117


Чайник
RK–M118


Чайник
RK–M120D


Термос
RTP–M801


Тостер
RT–M401



Кофеварка
RCM–1501



Кофеварка
RCM–1502



Кофеварка
RCM–1503



Кофеварка
RCM–1504



Соковыжималка
RJ–M901



Соковыжималка
RJ–M904



Соковыжималка
RJ–M905



Соковыжималка
RJ–M906



Соковыжималка
RJ–907



Блендер
RHB–2905



Процессор
RFP–3901



Процессор
RFP–3903


Блендер
RB–P1301


Блендер
RHB–2907


Мясорубка
RMG–1201


Мясорубка
RMG–1203


Мясорубка
RMG–1203–8


Пароварка
RST–M1101


Пароварка
RST–1103


Пароварка
RST–M1104


Мультиварка
RMC–4502

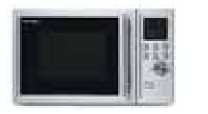

Мультиварка
RMC–4503

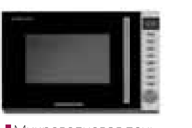

Хлебопечь
RBM–1901

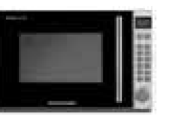

Хлебопечь
RBM–1902




Микроволновая печь
RM-M1002


Микроволновая печь
RM-M1003


Микроволновая печь
RM-M1006


Микроволновая печь
RM-M1007


Утюг
RI-A207


Утюг
RI-C208


Утюг
RI-C209


Утюг
RI-C210


Пылесос
RV-303


Пылесос
RV-307


Пылесос
RV-308


Пылесос
RV-309

Коллекция 2010-2011

Fashion style

Фен **RF-506**

Фен **RF-507**

Фен **RF-508**

Фен **RF-509**

Professional series


Выпрямитель **RCI-2304**


Выпрямитель **RCI-2305**


Выпрямитель **RCI-2306**


Мультистайлер **RMS-4301**


Фен **RF-502**


Фен **RF-503**

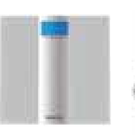

Фен **RF-504**


Фен **RF-505**





Весы
RS-707

Весы
RS-710



Весы
RS-717





Весы
RS-715

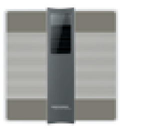
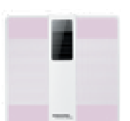




Весы
RS-716




Весы
RS-713

Весы
RS-719



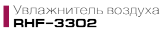
Весы
RS-M718



Маникюрный набор
RNC–4901



Увлажнитель воздуха
RHF–3301

Увлажнитель воздуха
RHF–3302



Увлажнитель воздуха
RHF–3303

CHROME IN BLACK



Соковыжималка
RJ–903



Измельчитель
RCR–3801



Блендер
RHB–2904



Блендер
RHB–M2904




Миксер
RHM–2101



Весы
RS–714



Весы
RS–M711



Бутербродница
RSM–M1402

REDMOND

Air Purifier
Очиститель воздуха

RAC-3702



INSTRUCTION MANUAL
ИНСТРУКЦИЯ

СОДЕРЖАНИЕ

III. ОЧИСТКА И УХОД

Очистка корпуса
Замена HEPA фильтра
Замена УФ-лампы

IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

CONTENT

III. CLEANING AND MAINTENANCE

Body cleaning
Replacing HEPA filter
Removing/Installing UV lamp

IV. BEFORE CONSULTING THE SERVICE CENTER

V. GUARANTEE

PRODUCT SPECIFICATION

Model	RAC-3702
Voltage	220-230 V, 50-60 Hz
Power	55 W
Control type	electronic
LCD display	+
Max exchange	230 m^3/hour
Fan speed modes	3
Multilevel air cleaning	+
HEPA type	HEPA H12
Initial efficiency	99,9%
Recommended room space	15 m^2
Photocatalyst filter	+
Ionization function	+
Density of negative ions	3 000 000 unit/sm^3
UV-rays protection	+
Noise level (high/low speed):	61/46 dB
Auto off if lid is opened	+
Fan function	+
Timer (1-8 hours)	+

COMPLETE SET

1. Air purifier with replaceable HEPA filter – 1 pc.
2. Manual – 1 pc.
3. Service booklet – 1 pc.

The manufacturer has the right of making modifications to design, delivered set and technical data of the device in the course of improvement of the products without additional notifying of such modifications.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	RAC-3702
Напряжение питания	220-230 В, 50-60 Гц
Потребляемая мощность	55 Вт
Тип управления	электронный
ЖК дисплей	+
Максимальный воздухообмен	230 м^3/час
Кол-во режимов интенсивности очистки	3
Многоуровневая система очистки воздуха	+
Тип фильтра	HEPA H12
Эффективность очистки HEPA фильтра	99,9%
Рекомендуемая обслуживаемая площадь	15 м^2
Фотокаталлитический фильтр	+
Ионизация воздуха	+
Плотность отрицательных ионов	3 000 000 ед/см^3
Защита от проникновения UV-лучей в помещение	+
Уровень шума (высокий/низкий режимы):	61/46 дБ
Автоотключение при снятой крышке	+
Использования в качестве вентилятора	+
Таймер отключения до 8 часов	+

КОМПЛЕКТАЦИЯ

1. Очиститель воздуха с встроенным HEPA-фильтром – 1 шт.
2. Инструкция – 1 шт.
4. Сервисная книжка – 1 шт.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.


1
7
6
2
5
3
4

MODEL DESCRIPTION

1. HEPA reset button
2. Timer button
3. On/Off button
4. Power indicator
5. Fan speed button
6. UV button
7. LCD display
8. Air inlet
9. Air outlet

УСТРОЙСТВО МОДЕЛИ

1. Индикатор замены HEPA фильтра
2. Кнопка TIMER
3. Кнопка ON/OFF
4. Светодиодный индикатор включения
5. Кнопка выбора интенсивности очистки
6. Кнопка UV
7. ЖК-дисплей
8. Воздухозаборные отверстия
9. Выход очищенного воздуха



I. BEFORE OPERATING

Safety measures

While operating the appliance, follow the instructions given below. If used properly, it will serve you for many years.

- Before connecting the appliance to electric outlet, check that the mains voltage coincides with supply voltage of the appliance. **The later can be found in technical data or on the factory nameplate of the appliance.**
- If you want to use an extension cord, make sure that it suits the power consumed by the appliance. **Different voltage can lead to a short-circuit failure or to the cable ignition.**
- Connection of the appliance should be provided only to grounded sockets. **Otherwise the appliance will not correspond to the requirements of protection against electric shock.**
- If you want to disconnect the appliance from electric outlet, pull the power cord while holding the plug with your dry hands, but not the cord. **Otherwise, the cord rupture or an electric shock may follow.**
- Do not stretch the power cord near sharp edges or corners. **This may lead to failures not covered by the guarantee.**
- Watch over the cord so that it didn't twist and bend over the edge of table. Place appliance only on dry flat surface. **Also keep generally accepted safety rules during work with appliance.**
- It is not allowed to use the appliance and packing materials as children toys.
- Do not allow children to use the appliance until they are explained and understood the safety operation instructions. **Never leave little children beside the working appliance unattended.**
- Do not use the appliance outdoors. **There is a danger of**

malfunction because of rain and other weather conditions.

■ It is prohibited to use an appliance in case of any malfunctions.

If it is faulty or functions incorrectly, disconnect it from mains, taking plug off the socket, and contact the authorized service center.

■ Unassisted repair or modification of appliance is prohibited.

All works related to maintenance and repair should be carried out by an authorized service center. The work carried out non-professionally can cause breakage, injuries and property damaging.

■ Use device according to it's purpose. Using it for something else is considered as violation of generally accepted safety rules while operating the appliance.

Use device only domestically, it is not designed for industrial purposes.



ATTENTION!

It is prohibited to use an appliance in case of any malfunctions. The manufacturer has no responsibility for any damage caused by violation of safety rules and operating instructions.

This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.

Note! Keep this instruction manual for further use.

PRIOR TO THE FIRST USE

Carefully remove your air purifier from the gift box and the bag. Select a firm level and flat location. For proper air flow, locate the unit at least 1 foot (0.3 M) from any wall or furniture. Ensure no grilles are blocked. Plug the power cord into a 220-240V AC outlet. Always lift your air purifier by the handle of the unit.

II. HOW TO USE AIR PURIFIER

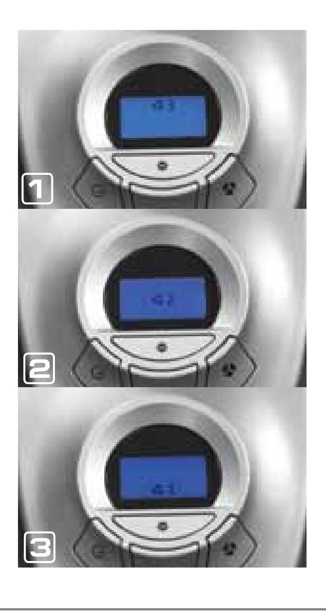


Place the air purifier on flat dry surface. Select a firm level and flat location. For proper air flow, locate the unit at least 1 foot (0.3 M) from any wall or furniture. Ensure no grilles are blocked.

Plug the power cord into a 220-240V AC outlet, Turn the air purifier on by pressing ⏼ button, work light indicator will light.



WORK MODES



Upon turning the air purifier on, the power indicator will be lit :

1. Upon turning the air purifier on, the power indicator will be lit, the unit will be in **High mode**, and the ionizer will start to work.
2. Pressing Fan Speed Button at this point will set the air purifier into **Medium mode**.
3. Pressing Fan Speed Button once more will set the air purifier back to High mode.



UV germicidal lamp can kill harmful airborne bacteria and virus. Press UV Button UV to start and stop the UV lamp by pressing again.

TIMER FUNCTION



This function will work in any mode. The timer function allows you to set the length of operation from 1 hour (1H) to 8 hours (8H). Press Timer Button ⏲ to set your desired operation time. Once the timer has been set, the timer icon will lit on LCD displayer and the timer will count down the hours, until the air purifier will turn itself off. Pressing Timer Button ⏲ once more after the timer icon reflects 8 hours (8H) will reset the air purifier to continuous running.

III. CLEANING AND MAINTENANCE



Always unplug the air purifier before moving it, opening the grill, changing filters, cleaning, or whenever the air purifier is not in use. Be sure to pull by the plug and not the cord.



Clean housing with moisture-proof sponge often. Do not clean with alcohol or solvent cleanser. Never immerse the housing in water for cleaning.

REPLACING HEPA FILTER





Turn off and unplug the unit. Press the Lock & Release Button and remove the Rear Cover from the unit.

THE UNIT WILL SHUT OFF AFTER THE REAR COVER REMOVAL.

Remove the used HEPA filter. Dispose of the used HEPA filter in the garbage. Replace with new HEPA filter.

NOTE: Do NOT try to wash the HEPA filter and re-use the HEPA filter. Please contact the seller to purchase extra new HEPA filter.

When the HEPA filter turns from white to black, it should be replaced with a new one. If the HEPA filter is still white, it does NOT need to be replaced.

REMOVING/INSTALLING UV LAMP

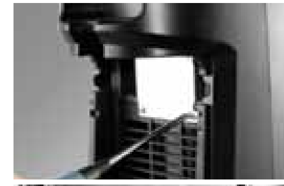


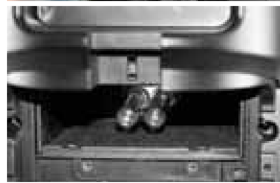
Turn off and unplug the unit. Press the Lock & Release Button and remove the Rear Cover from the unit.

THE UNIT WILL SHUT OFF AFTER THE REAR COVER REMOVAL.

Remove the HEPA filter. Use screwdriver to remove two screws and detach the UV lamp cover. Grasp the UV lamp and remove it from the lamp socket. Take a new UV lamp and insert it into the lamp socket, and lock the UV lamp cover, then install the filter and rear cover.







IV. BEFORE CONSULTING THE SERVICE CENTER

Trouble	Remedy
If the air purifier shuts off unexpectedly, safety features may have been activated to prevent damage or injury.	1. Be sure the air purifier is plugged into a working electrical outlet; 2. Check to be sure the UV lamp and UV lamp cover are firmly seated in place; 3. Check to be sure the HEPA filter is firmly seated in place; 4. Check to be sure the rear cover is latched firmly in place.

NOTE: IF YOU CONTINUE TO EXPERIENCE A PROBLEM, PLEASE RETURN THE AIR PURIFIER TO THE PLACE OF ORIGINAL PURCHASE OR SEE YOUR WARRANTY. DO NOT ATTEMPT TO TAKE APART THE UNIT BY YOURSELF. DOING SO MAY VOID YOUR WARRANTY AND CAUSE DAMAGE TO THE PRODUCT OR PERSONAL INJURY.

V. GUARANTEE

The period of guarantee for the product is 12 months from the selling date. The guarantee covers defects of material and workmanship. Under the present guarantee, the manufacturer undertakes to repair or replace any part recognized as faulty on condition that the product is sent to the seller. The present guarantee shall be valid only in case the product was used in compliance with this instruction, no modifications were made to it, it was not repaired or disassembled by unauthorized persons, or was not damaged due to improper handling. Also, the complete set of the product must be retained. This guarantee does not cover natural wear of the product as well as brittle objects such as ceramic components, lamps, etc. The guarantee shall not become effective unless the date of purchase is confirmed by the seller's signature and seal on the guarantee coupon. Any repair under this guarantee shall not extend the period of guarantee and shall not initiate the beginning of a new guarantee.

In compliance with paragraph 2, article 5 of the Federal Law of the RF «On protection of consumers' rights», the manufacturer has established a minimum service life for this product, which is 2 years from the date of manufacture on condition that the product is used in strict compliance with this manual and technical requirements.

I. ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ
Меры безопасности

При эксплуатации прибора следуйте нижеприведенным инструкциям. При правильном использовании он прослужит Вам долгие годы.

■ Перед подключением в розетку проверьте, совпадает ли напряжение сети с питающим напряжением прибора. **Это можно узнать из технических характеристик или на заводской табличке прибора.**

■ Если Вы хотите использовать удлинитель, убедитесь, что он рассчитан на потребляемую мощность прибора. **Разное напряжение тока может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.**

■ В целях безопасности при подключении к сети, прибор должен быть заземлен. Подключение прибора должно производиться только к заземлённым розеткам. **В противном случае устройство не будет отвечать требованиям защиты от поражения электрическим током.**

■ Шнур питания вытаскивайте сухими руками непосредственно за саму вилку, а не за провод. Иначе это может привести к разрыву кабеля или удару током. **Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время очистки или перемещения.**

■ Не протягивайте шнур питания около острых углов и краёв, близко к источникам тепла (газовым или электрическим плитам). Это может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии.

■ Следите за тем, чтобы шнур не перекручивался и не перегибался через край стола. Устанавливайте прибор только на сухую ровную поверхность. **Соблюдайте также общепринятые правила безопасности при работе с прибором.**

■ Не разрешается использование прибора и упаковочных материалов детям для игр. Не оставляйте детей рядом во время работы прибора. **Держите прибор в недоступном для них месте.**

■ Не разрешайте пользоваться прибором детям, пока им не будут объяснены и станут понятны инструкции для безопасной эксплуатации. **Не оставляйте прибор включенным без присмотра.**

■ Не разрешается использовать прибор при любых неисправностях. **Если он неисправен, отсоедините его от сети, вынув вилку из розетки, и обратитесь в авторизованный сервис-центр.**

■ Запрещён самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в конструкцию прибора. Все работы по обслуживанию и ремонту должен выполнять авторизованный сервис-центр. **Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке, травмам и повреждению имущества.**

■ Используйте прибор по назначению. Использование прибора в целях, отличающихся от вышеуказанных, является нарушением правил надлежащей эксплуатации прибора. **Эксплуатация должна производиться только в бытовых условиях, прибор не предназначен для промышленного использования.**

Запрещено использование прибора при любых неисправностях. Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ВКЛЮЧЕНИЕМ

Удалите все упаковочные материалы, включая рекламные наклейки. Протрите прибор влажной тканью, после чего просушите.

На некоторые элементы прибора нанесено защитное покрытие, поэтому, при первом включении может появиться посторонний запах. Это временное явление, оно не должно быть причиной волнений.

II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ОЧИСТИТЕЛЯ ВОЗДУХА



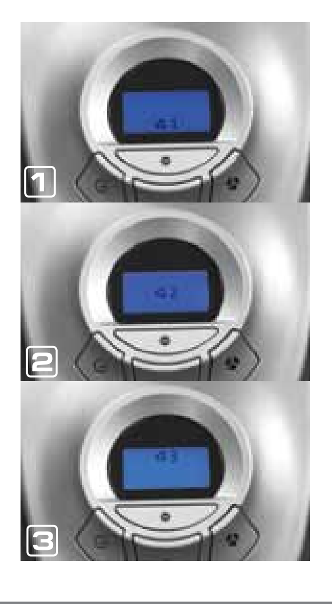
Установите прибор на ровную, твердую горизонтальную поверхность. При выборе места следуйте приведенным ниже рекомендациям:

- не устанавливайте очиститель воздуха в непосредственной близости от отопительных приборов
- минимальное расстояние от корпуса очистителя воздуха до предметов интерьера должно составлять не менее 25-30 см.

Подключите прибор к розетке и включите прибор, нажав кнопку ⏻, засветится светодиодный индикатор включения прибора.



ВЫБОР РЕЖИМА РАБОТЫ



Выберите режим интенсивности очистки, нажав на кнопку :

1. Режим низкой интенсивности очистки воздуха (минимальный уровень шума), рекомендуется для использования ночью.
2. Режим средней интенсивности очистки воздуха.
3. Режим высокой интенсивности очистки воздуха, рекомендуется для быстрой очистки воздуха в помещении.



Также вы можете использовать режим фотокаталитической очистки воздуха , нажав на кнопку UV.

УСТАНОВКА ТАЙМЕРА ОТКЛЮЧЕНИЯ



Установка таймера отключения позволяет прибору автоматически отключиться по истечении установленного Вами времени.

Диапазон установки времени: 1-8 часов. Интервал установки: 1 час.

Нажатием кнопки установите необходимое время, во время установки на дисплее будет отображено выбранное время, в часах.

III. ОЧИСТКА И УХОД

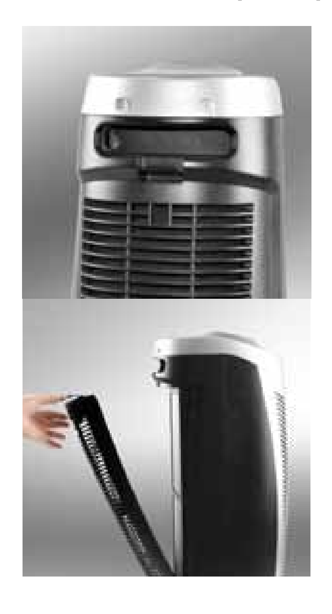


Перед началом любых работ отключите электропитание очистителя и выньте штепсельную вилку из сетевой розетки.
Убедитесь, что вода не попала в основание корпуса.



Для чистки внешних и внутренних поверхностей прибора используйте мягкую ткань. Не используйте для чистки увлажнителя бензин, средства для чистки стекол и органические растворители.

ЗАМЕНА НЕРА-фильтра





Замена НЕРА фильтра производится по мере его засорения. Срок службы НЕРА фильтра в среднем составляет около 1 года. Для замены фильтра откройте заднюю крышку, извлеките НЕРА фильтр и установите на его место новый.

ЗАМЕНА УФ-ЛАМПЫ



Срок службы УФ-лампы 1-2 года. Для замены УФ-лампы откройте заднюю крышку, извлеките HEPA-фильтр. Открутите отверткой 2 винта, после чего снимите заслонку УФ-лампы. Аккуратно потянув за корпус, извлеките УФ-лампу. Замените ее на новую.

ОТПЕЧАТКИ ПАЛЬЦЕВ НЕГАТИВНО СКАЗЫВАЮТСЯ НА РАБОТЕ УФ-ЛАМПЫ, ПОЭТОМУ ПРИ ЕЕ ЗАМЕНЕ РЕКОМЕНДУЕТСЯ ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ПЕРЧАТКАМИ ИЛИ САЛФЕТКОЙ.







IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможная причина	Способ устранения
Прибор не включается	Прибор не подключен к сети электропитания.	Вставьте штепсельную вилку кабеля в сетевую розетку.
	Задняя крышка прибора закрыта не плотно.	Плотно закройте заднюю крышку прибора.
Недостаточная производительность по очистке воздуха	Выбран режим низкой интенсивности очистки воздуха.	Установите более режим повышенной интенсивности очистки воздуха
Воздух поступает не перпендикулярно корпусу прибора, немного в сторону.	В воздухоочистителе REDMOND применена инновационная система подачи очищенного воздуха, благодаря чему, значительно снижен уровень шума и улучшается циркуляция воздуха в помещении.	

V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия 12 месяцев, начиная с момента приобретения изделия. В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты, вызванные недостаточным качеством материалов или сборки. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью и подписью продавца магазина на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с инструкцией по эксплуатации, оно не ремонтировалось, не разбиралось неуполномоченными на то специалистами, и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия, его элементы (фильтры, лампочки, керамические компоненты и т.д.)

Согласно п.2 ст. 5 Федерального закона РФ «О защите прав потребителей», производителем установлен минимальный срок службы для данного изделия, который составляет не менее 2 лет с момента производства при условии, что эксплуатация изделия производится в строгом соответствии с настоящей инструкцией и предъявляемыми техническими требованиями.

Produced by Redmond Industrial Group LLC, USA
1801 S Treasure Drive, 515, North Bay Village, Florida 33141, USA
http://www.redmond-ig.com
Made in P.R.C.

Производитель: Рэдмонд Индастриал Групп, США
1801 С Тришуа Драйв, 515, Норс Бей Виладж, Флорида 33141, США
http://www.redmond-ig.com
Сделано в КНР